
DCH5915ER

INSTANT CERAMIC HEATER

Instructions for use. Keep these instructions

Visit www.delonghiregistration.com to register your
product

Visit www.delonghi.com for a list of service centers
near you.

ELECTRIC CHARACTERISTICS

120 V~ 60 Hz 1500 W

CALENTADOR DE CERAMICO INSTANTANEO

Repase y guarde estas instrucciones.

Lea cuidadosamente este instructivo antes de usar
su aparato.

Visite www.delonghiregistration.com para registrar
su producto en línea.

Visite www.delonghi.com para ver la lista de centros
de servicios cercanos a usted.

CARACTERISTICAS ELECTRICAS:

120 V~ 60 Hz 1500 W

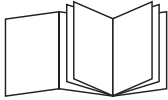


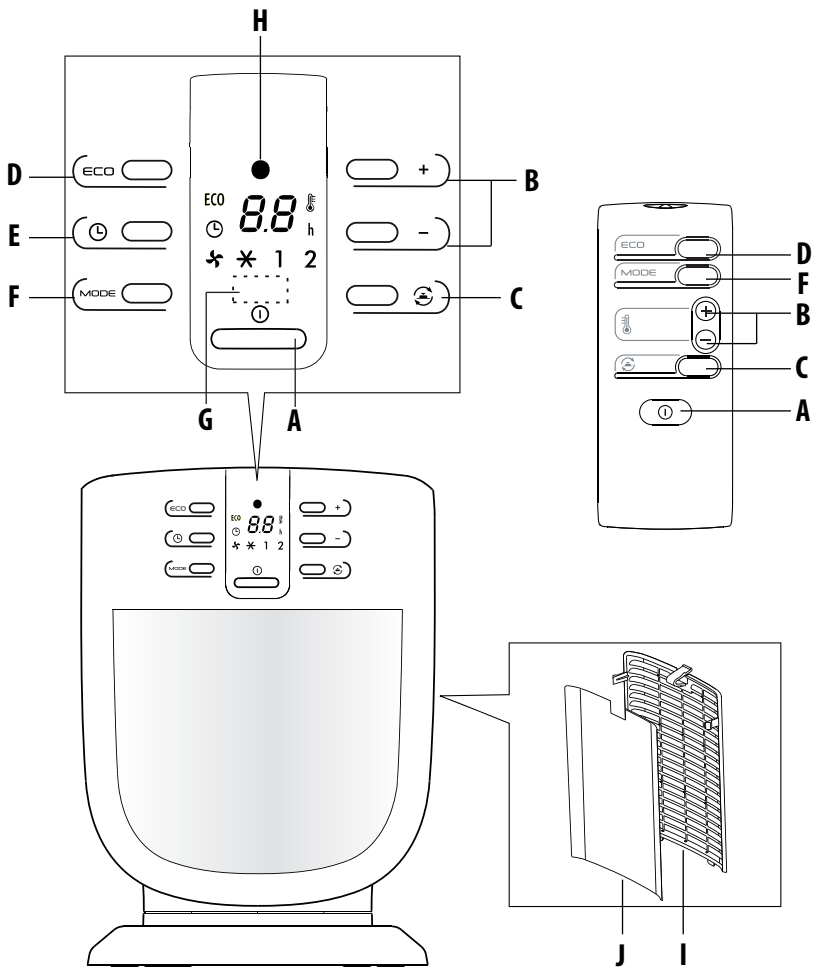
EN

page 4

ES

page 9





IMPORTANT SAFEGUARDS

Read all instructions carefully before using the appliance. Specifically:



Danger!

Failure to observe the warning may result in life threatening injury by electric shock.

- **Do not operate any heater with a damaged cord or plug or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Return heater to authorized service facility for examination, electrical or mechanical adjustment, or repair.**
- This heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas and similar indoor locations. Never locate heater where it may fall into a bath tub or other water container.
- Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock, fire, or damage the heater.
- **CAUTION: to prevent electric shock match wide blade of plug to wide slot, then fully insert.**
- CAUTION: In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of thermal cutout, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.
- This heater may include an visual alarm to warn that parts of the heater are getting excessively hot.
If the alarm flashes, immediately turn the heater off and inspect for any objects on or adjacent to the heater that may cause high temperatures. **DO NOT OPERATE THE HEATER WITH THE ALARM FLASHING.**



Important!

Failure to observe the warning could result in injury or damage to the appliance.

- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children and whenever the heater is left operating and unattended.
- Always unplug heater when not in use.
- Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.
- The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
- To prevent overload and blown fuses, be sure that no other appliance is plugged into the same outlet (receptacle) or into another outlet (receptacle) wired into the same circuit.
- Be sure that the plug is fully inserted into an appropriate outlet. Please remember that outlets also deteriorate due to aging and continuous use: check periodically if signs of overheating or deformations are evidenced by the plug. Do not use the outlet and CALL your electrician.



Danger of burns!!

Failure to observe the warning could result in burns or scalds.

- This heater is hot when in use. To avoid burns, do not let bare skin touch hot surfaces. Use handle when moving this heater. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes, and curtains at least 3 feet (0,9 m) from the front and top

of the heater and keep them away from the sides and rear.

- Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners, or the like. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
- To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use on soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked.
- A heater has hot or arcing or sparking parts inside. Do not use it in areas where gasoline, paint, or flammable liquids are used or stored.
- It is normal for the heater's plug and cord to feel warm to the touch. A plug or cord which becomes hot to the touch or becomes distorted in shape may be a result of a worn electrical outlet. Worn outlets or receptacles should be replaced prior to further use of the heater. Plugging heater into a worn outlet / receptacle / may result in overheating of the power cord or fire.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- **WARNING:** Do not cover the appliance while it is functioning in order to avoid overheating which may cause risk of fire.



Please note:

This symbol indicates recommendations and important information for the user.

- If your appliance is equipped with a polythene tape used as carry handle, remove it before connecting appliance to the outlet.
- Do not use outdoors.
- To disconnect heater, turn controls to off, then remove plug from outlet.
- Connect to properly polarized outlets only.
- This heater is not intended for use with an extension cord or outlet strip. Plug the cord directly into an appropriate wall receptacle.

- Check that neither the appliance nor the power cable have been damaged in any way during transportation.
- Do not use the appliance in rooms with a floor area of less than 43 square feet (4mq).
- Make sure that no pieces of polystyrene or other packaging material have been left on the appliance. It may be necessary to pass over the appliance with a vacuum cleaner.
- When switching on the appliance for the first time, allow it to run at full power for at least two hours to get rid of the unpleasant smell. Make sure that the room in which the appliance is located is well ventilated during this operation. It is normal for the appliance to emit small cracking sounds when you turn it on.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

For Household use only

DESCRIPTION (page 3)

- A** ON/OFF button
- B** +/- Adjustment buttons
- C** Oscillation button
- D** "ECO" function button
- E** Timer button
- F** MODE button (for selecting the operating mode)
- G** Receiver for remote control
- H** Power indicator light
- I** Back cover
- J** Filter

Electrical connection

Before connecting the plug to the power outlet, make sure that the voltage of your electrical system corresponds to the voltage shown on the appliance rating label and the outlet you are going to use is in good condition.

Installation



The appliance may be used on any rigid horizontal surface. Do not overload the electrical circuit; avoid using the same outlet for multiple appliances.

OPERATION AND USE

- Connect the appliance to the power outlet.
- The appliance emits a beep and the power indicator light (H) comes on and remains on as long as the appliance is powered.
- The appliance goes into OFF. If the display shows a blinking dot, it means that the tip over switch has been activated. See paragraph: "Additional safety features".
- Press the ON/OFF button (A) to turn on the appliance. It will begin to heat with the predefined settings.


MODE button


Press the MODE button (F) to select one of the following functions available:

- **Ventilation** 
In this operating mode only the fan operates, so the appliance does not heat the room.
- **Anti-freeze** 
In this operating mode the appliance keeps the room at a temperature of 45°F (7°C) to prevent freezing temperatures.
- **Heating 1 and Heating 2**
In this operating mode you can set the desired temperature by pressing the + and - adjustment buttons (B).
- **Heating 1 (minimum power level):**
The appliance operates at the minimum power reducing noise and energy consumption to the minimum.
- **Heating 2/BOOST function (maximum power level):**
The appliance operates at the maximum power for rapid heating of the room.

Eco function




In this operating mode the appliance will automatically set the power level to guarantee the best comfort reducing the energy consumption. In this operating mode the unit may switch the heating power level from maximum to minimum and viceversa, several times in an hour. When using the ECO function, the maximum temperature setting is 79°F (26°C). To activate this function, press the ECO button (D):



- If you want the appliance to distribute the airflow over a larger area, press the oscillation button (C) . The appliance will then oscillate right and left. To stop the oscillation in the desired position, just press oscillation button (C) again.
- To turn off the appliance press button ON/OFF (A). The display will show a count down for about 6 seconds.



 **Please note:** The display can show the temperature in both °F and °C. To change the temperature scale, press and hold the + key for few seconds, then release. Please be informed that as this is not a precision device, the showed temperature not necessary corresponds to the real one.

24-HOUR DIGITAL TIMER

This function can be activated from any operating mode.

Delayed switch-on: with the appliance in the OFF position, press the timer button (E) . The display shows the symbol  and the time remaining before switch-on. To set the timer, use the + and - adjustment buttons (B), then wait a few seconds for the programming to be set. The display shows the symbol  to indicate you have set the timer. When the programmed time has been reached, the appliance turns on with the same settings it had during the previous operation.

Delayed shut-off: With the appliance on, press the timer button (E) . The display shows the symbol  and the time remaining before shut-off. To set the timer, use the + and - adjustment buttons (B), then wait a few seconds for the programming to be set.

The display returns to show the current settings and the symbol  to indicate you have set the timer. When the programmed time as been reached the appliance shuts off automatically. If you want to go back to operation without the timer, press the timer button (E) twice. The timer symbol  disappears from the display.

USING THE REMOTE CONTROL


The remote control functions correspond to those on the control panel. See the section "Operation and Use" on the previous page for a description of the functions.

Inserting or replacing the batteries

- Remove the cover on the rear of the remote control;
- Insert two AAA (R03/1.5V) batteries (included but packaged separately) making sure they are in the correct position (see the instructions inside the battery compartment);
- Do not mix old and new batteries;
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable (ni-cad, ni-mh, etc) batteries;
- Replace the cover;
- Old batteries must be removed and disposed of in accordance with current legislation as they are harmful to the environment.

ADDITIONAL SAFETY FEATURES

- **Overheating protection:** a safety device switches the heater off if it accidentally overheats (e.g.: air intake and outlet grilles obstructed, filter clogged). In this case remove the plug from the power outlet and leave it unplugged for a few minutes, eliminate the cause of overheating, then plug the fan heater back and turn it on again. If the appliance doesn't work please contact the De'Longhi Customer Service.

 **Please note:** To avoid overheating the appliance, do not cover it.

- **Tip over safety switch:** a safety tip-over switch turns the heater off if it tips over or is positioned in an improper way that could jeopardize safety. The appliance emits a beep and the display will show a blinking dot. After the appliance has been restored in the vertical position it will take just few seconds to start on again.

Alarms

The appliance has a diagnostic system that makes it possible to signal malfunctions.

In case of problems, the display will show an alarm message: **PF** (Probe failure) and **Ht** (High temperature), see troubleshooting section.

MAINTENANCE

- Before carrying out any maintenance, always remove the plug from the power outlet.
- During the season when the appliance is being used, regularly clean the air intake and outlet grilles using a vacuum cleaner.
- Never use abrasive powders or solvents to clean the appliance.
- Remove the back grille by pulling it outward.
- Remove the dust filter that filters impurities from the air taken in from the room, blow it lightly, then reposition it in the appliance.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Modifications not approved by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the equipment.

CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B)

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
<i>PF</i> display	Temperature sensor is not working properly	The product needs to be serviced, contact our toll free number for assistance
If the appliance shuts off unexpectedly	<p>Check that the appliance is receiving power.</p> <p>Delayed shut-off is activated</p> <p>Room temperature reaches the set temperature</p>	<p>Plug in</p> <p>Wait till time elapsed or press the button (E) twice to cancel the function and push the button (A)</p> <p>Use the "+" button to increase the set temperature</p>
A dot is flashing and unit is off	The tip-over switch has been activated	Make sure the appliance is standing upright on a flat surface, if the problem persists contact our toll free number to assist you
The display shows "Ht" blinking	The internal temperature is too high. The air intake or outlet grille is obstructed	<p>Check the appliance is correctly positioned respecting the minum distances from the wall, or objects, as indicated on the instruction manual, if not, position the appliance correctly</p> <p>Remove the obstruction</p> <p>Disconnect the plug from the outlet and let the appliance cool down. After few minutes plug the appliance again. If the appliance doesn't work please contact the De'Longhi toll free number</p>

INSTRUCCIONES IMPORTANTES

Lea atentamente todas las instrucciones antes de utilizar el aparato. Específicamente:



¡Peligro!

El incumplimiento puede ser o es la causa de lesiones provocadas por descargas eléctricas con peligro para la vida.

- **No haga funcionar ningún calentador con el cable o enchufe averiado o si éste funcionara mal, por haberse caído o averiado en algún modo. Lleve el calentador a un centro de servicio de asistencia autorizado para que lo examinen, para los ajustes eléctricos o mecánicos o para su reparación.**
- El calentador no se debe de usar en baños, lavaderos y otros locales similares. Nunca coloque el calentador en donde se pueda caer en la bañera o en cualquier otro recipiente con agua.
- No utilice este calefactor en el entorno inmediato de un baño, una ducha o una piscina.
- No introduzca ni permita que entre ningún objeto extraño en la ventilación o salida de aire, porque esto puede causar una descarga eléctrica, incendio o avería del aparato.
- **ATENCIÓN: para prevenir descargas eléctricas haga coincidir la espiga plana del enchufe con la entrada ancha e introdúzcalo hasta el fondo.**
- PRECAUCIÓN: Con el fin de evitar situaciones de peligro debido al reinicio accidental de protección térmica, este aparato no debe tener un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, o conectarse a un circuito que se encienda o apague desde afuera.
- Este calefactor puede incluir una alarma visual para advertir de que partes del calefactor se están calentando excesivamente. Si la alarma parpadea, apague inmediatamente el calefactor y verifique que no existan objetos arriba o cerca del calefactor que puedan causar

altas temperaturas. NO HAGA FUNCIONAR EL CALEFACTOR CON LA ALARMA PARPADEANDO.



¡Atención!

El incumplimiento puede ser o es la causa de lesiones o de desperfectos al aparato.

- No permita que personas (incluidos niños) con capacidades psicofísicas sensoriales disminuidas o con experiencia y conocimientos insuficientes usen el aparato a no ser que estén vigilados atentamente o instruidos por un responsable en relación a su seguridad. Vigile a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Ponga extremo cuidado cuando use cualquier calentador cerca de niños o inválidos y cuando el calentador se deje funcionando sin vigilancia.
- Siempre desconecte el calentador cuando no lo esté usando.
- Use este calentador sólo como se indica en este folleto. Todo otro uso que no sea aquel recomendado por el fabricante puede causar incendios, descarga eléctrica o lesiones a las personas.
- El calefactor no debe estar situado inmediatamente debajo de un tomacorriente.
- Para prevenir una sobrecarga de corriente y que se quemen los fusibles, verifique que no haya otros aparato sconnectados en el mismo tomacorriente o en otro tomacorriente conectado en el mismo circuito.
- Controle que el enchufe esté bien conectado y que el tomacorriente sea adecuado. Recuerde que los tomacorrientes se deterioran con el tiempo y el uso continuo. Controle periódicamente si el enchufe muestra signos de recalentamiento o deformación. En tal caso, no utilice el tomacorriente y llame inmediatamente a un electricista.



¡Peligro de ustiones!

El incumplimiento de las advertencias puede ser la causa de quemaduras o ustiones.

- Este calentador se calienta durante el uso.

- Para evitar quemaduras, procure no tocar superficies calientes con la piel sin protección. Use la manija para desplazar este calentador. Mantenga el material combustible, tal como muebles, almohadas, ropa de cama, papeles, prendas y cortinas, a una distancia de al menos 90cm de la parte frontal y superior del aparato, así como de los costados y de la parte trasera del radiador.
- No pase el cable por debajo de la alfombra. No cubra el cable con tapetes, alfombras o similares. Ponga el cable lejos de zonas transitadas y donde no pueda provocar tropezones.
 - Para evitar incendios, no cubra las entradas o salidas de aire de ninguna manera. No use el calentador sobre superficies blandas, como una cama, en donde las aberturas se podrían bloquear.
 - Un calentador tiene adentro partes calientes o que causan chispas. No lo use en zonas donde se use o almacene gasolina, pintura o líquidos inflamables.
 - Es normal que el enchufe y el cable de alimentación del aparato se sientan calientes al tacto. Sin embargo, si el enchufe o el cable están calientes o se deforman, puede ser debido a un tomacorriente gastado. Los tomacorrientes o enchufes gastados se deben sustituir antes de seguir utilizando el aparato. Si se conecta un aparato en un tomacorriente deteriorado, el cable de alimentación podría llegar a provocar un incendio.
 - Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o persona calificada a fin de evitar un peligro.
 - **ADVERTENCIA:** No cubra el aparato mientras esté funcionando, a el fin de evitar un sobrecalentamiento, que puede provocar riesgo de incendio.
- Si el aparato tiene una cinta de polietileno que se usa como manija para trasladarlo, quítela antes de conectar el aparato a un tomacorriente.
 - No use el aparato a la intemperie.
 - Para desconectar el calentador, apague los mandos y luego desenchúfelo.
 - Conecte el aparato solamente en tomacorrientes debidamente polarizados.
 - No use nunca el aparato conectándolo a una extensión o a una tira de terminales. Conecte el aparato directamente al tomacorriente en el muro.
 - Controle que el aparato y el cable de alimentación no hayan sufrido daños durante el transporte.
 - No use este aparato en una habitación cuya área de base sea inferior a 4m².
 - Controle que en el aparato no hayan quedado residuos de poliestireno u otras materiales de embalaje. Podría ser necesario pasar el aspirador sobre el aparato
 - Al encender el aparato por primera vez, déjelo funcionar durante alrededor de dos horas a la potencia máxima, para eliminar el olor desagradable. Ventile muy bien el local donde se encuentra el aparato durante tal operación. Es normal que el aparato produzca ligeros crujiidos cuando usted lo encienda.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Únicamente para uso doméstico

DESCRIPCIÓN (página 3)

-
- A** Botón de Encendido/Apagado (ON/OFF)
 - B** Botones de ajuste +/-
 - C** Botón de oscilación
 - D** Botón de función "ECO"
 - E** Botón de temporizador
 - F** Botón MODE (MODOS – para seleccionar el modo de funcionamiento)



Nota:

Este símbolo indica sugerencias e información importantes para el usuario.

- G Receptor del control remoto
- H Luz indicadora de encendido
- I Cubierta posterior
- J Filtro

Conexión eléctrica

Antes de conectar la clavija al tomacorriente asegúrese de que el voltaje de línea corresponda con el voltaje mostrado en la placa de especificaciones y que el tomacorriente que va a utilizar se encuentre en buen estado.

Instalación

El termoventilador se puede utilizar sobre cualquier superficie horizontal rígida.


No sobrecargue el circuito eléctrico; evite utilizar el mismo tomacorriente al que se conectan otros aparatos.


FUNCIONAMIENTO Y USO

- Conecte el aparato al tomacorriente.
- El aparato emite un pitido y se enciende la luz indicadora de encendido (H) y permanece encendida mientras el aparato está energizado.
- El aparato se apaga (OFF). Si la pantalla muestra un punto parpadeante significa que se ha activado el interruptor de seguridad contra caídas. Ver el párrafo: "Características de seguridad adicionales".
- Presione el botón ON/OFF (A) para encender el aparato. Comenzará a calentarse con los ajustes predefinidos.

Botón MODE

Presione el botón MODE (F) para seleccionar una de las siguientes funciones disponibles:

- **Ventilación** 

En este modo de funcionamiento está activo solamente el ventilador por lo que el termoventilador no calentará la habitación.
- **Anticongelación** 


En este modo de funcionamiento el termoventilador mantiene la habitación a una temperatura de 45°F (7°C) para evitar fenómenos de congelamiento.
- **Calentamiento 1 y Calentamiento 2**


En este modo de funcionamiento es posible ajustar la temperatura deseada presionando los botones de ajuste + y - (B).
- **Calentamiento 1 (nivel de potencia mínimo):**

El aparato funciona con la potencia mínima para reducir el ruido y el consumo de energía al mínimo.
- **Calentamiento 2/BOOST (nivel de potencia máximo):**

El termoventilador funciona a la máxima potencia favoreciendo así el calentamiento rápido de la habitación.




Función eco




- En este modo de funcionamiento el termoventilador ajustará automáticamente el nivel de potencia para garantizar la máxima comodidad reduciendo el consumo de energía. En este modo de funcionamiento la unidad puede cambiar el nivel de potencia de calentamiento de máximo a mínimo y viceversa, varias veces en una hora. El ajuste de temperatura máxima es 79 °F (26 °C). Para activar esta función, presione el botón ECO (D).
- Si desea que el aparato distribuya el flujo de aire sobre un área más amplia, presione el botón de oscilación (C) . El aparato oscilará después entre la derecha y la izquierda. Para detener las oscilaciones en la posición deseada, sólo presione el botón (C) nuevamente.
- Para apagar el aparato presione el botón ON/OFF (A). La pantalla podría mostrar el conteo regresivo durante aproximadamente 6 segundos.


 **Nota:** La pantalla puede mostrar la temperatura tanto en °F como en °C. Para cambiar la escala de temperaturas, mantenga presionada la tecla + durante algunos segundos y libere después. Tenga por favor en cuenta que dado que este no es un dispositivo de precisión, la temperatura mostrada no necesariamente corresponde con la verdadera.

TEMPORIZADOR DIGITAL DE 24 HORAS

Es posible activar esta función en cualquier modo de funcionamiento.

Encendido retardado: Con el aparato en la posición de apagado (OFF), presione el botón de temporizador (E) . La pantalla muestra el símbolo  y el tiempo que falta para el encendido. Para ajustar el temporizador, utilice los botones de ajuste + y - (B) y luego espere algunos segundos hasta haber ajustado la programación. La pantalla muestra el símbolo  para indicar que ha ajustado el temporizador. Cuando ha transcurrido el tiempo programado, el aparato se enciende con los mismos ajustes que tenía durante la operación anterior.

Apagado retardado: Con el aparato encendido, presione el botón de temporizador (E) . La pantalla muestra el símbolo  y el tiempo que falta para el apagado. Para ajustar el temporizador, utilice los botones de ajuste + y - (B) y luego espere algunos segundos hasta haber ajustado la programación. La pantalla regresa para mostrar los ajustes actuales y el símbolo  para indicar que

tiene que ajustar el temporizador. Cuando ha transcurrido el tiempo programado, el aparato se apaga automáticamente. Si desea regresar a un funcionamiento sin el temporizador, presione dos veces el botón de temporizador (E). El símbolo de temporizador  desaparece de la pantalla.

USO DEL CONTROL REMOTO

Las funciones del control remoto corresponden a las del panel de control. Para una descripción de las funciones consulte la sección "Funcionamiento y uso" en la página anterior.

Insertar o reemplazar las baterías

- Retire la cubierta al reverso del control remoto.
- Inserte dos baterías tipo AAA (R03/1.5V) (incluidas pero empacadas por separado) asegurándose de que están en la posición correcta (vea las instrucciones dentro del compartimiento de baterías);
- No mezcle las baterías viejas con las nuevas;
- No mezcle baterías alcalinas, convencionales (carbono-cinc) o recargables (Ni-Cd, Ni-Mh, etc.);
- Reemplace la cubierta;
- Las baterías viejas deben reemplazarse y desecharse de acuerdo con la legislación actual dado que son dañinas al medioambiente.

Características de seguridad adicionales

- **Protección contra sobrecalentamiento:** un dispositivo de seguridad apaga el termoventilador en caso de sobrecalentamiento accidental (por ej., rejillas de toma y descarga de aire obstruidas, filtro tapado). En este caso, extraiga la clavija del tomacorriente y déjela desconectada durante algunos minutos, elimine la causa del sobrecalentamiento y luego vuelva a conectar el termoventilador y enciéndalo otra vez. Si el aparato sigue sin funcionar, póngase en contacto con el Centro de asistencia De'Longhi más cercano.



Nota: A fin de evitar el sobrecalentamiento del aparato, no lo cubra.

- **Interruptor de seguridad contra caídas:** un interruptor de seguridad contra caídas apaga el termoventilador si se vuelca o se coloca en una manera inapropiada tal que pone en riesgo su seguridad. El aparato emite un pitido y la pantalla mostrará un punto parpadeante. Después de que haya restablecido la posición vertical del aparato, requerirá algunos segundos para encenderlo nuevamente.

Alarmas

El aparato tiene un sistema autodiagnóstico que permite reconocer los malos funcionamientos. En caso de problemas, la pantalla mostrará algunos mensajes de alarma: **PF** (Sonda defectuosa) y **HE** (Alta temperatura), ver la sección de resolución de los problemas.

MANTENIMIENTO

- Antes de cualquier mantenimiento retire siempre la clavija del tomacorriente.
- Durante la temporada de utilización del aparato, limpie regularmente las rejillas de toma y descarga de aire ayudándose con una aspiradora.
- No use nunca polvos abrasivos o solventes para limpiar el aparato.
- Retire la rejilla posterior jalándola hacia afuera (fig. 1). Retire el filtro anti polvo que mantiene la pureza del aire aspirado de la habitación, soplando ligeramente para luego volver a ponerlo en el aparato.

NOTA: Tras realizar las pruebas correspondientes se encontró que este equipo cumple con los límites establecidos para considerarse un dispositivo digital de la Clase B, en aplicación a lo dispuesto por la Parte 15 de las reglas del FCC. Estos límites están establecidos para proporcionar una protección razonable contra la interferencia nociva en una instalación residencial.

Este equipo genera, usa y puede radiar energía de radiofrecuencia y si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones puede causar interferencia nociva a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurrirá en una instalación específica en particular. Si este equipo ocasiona interferencia nociva para la recepción de radio o televisión, que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que trate de corregir la interferencia aplicando una o más de las siguientes medidas:

- Oriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente conectado a un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Pida ayuda al distribuidor o a un técnico de radio y televisión experimentado

Las modificaciones no aprobadas por la entidad responsable del cumplimiento a las normas puede anular el derecho del usuario a operar el equipo.

CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B)

RESOLUCIÓN DE LOS PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
PF visualización	El sensor de temperatura no está funcionando adecuadamente	El producto necesita recibir mantenimiento, llame a nuestro número gratuito de servicio técnico
Si el aparato se apaga inesperadamente	<p>Revise si el enchufe se encuentra conectado al tomacorriente</p> <p>Apagado retardado está activo</p> <p>La temperatura ambiente alcanza la temperatura de ajuste</p>	<p>Enchufe</p> <p>Espere hasta que haya transcurrido el tiempo o presione dos veces el botón (E) para cancelar esta función y presione el botón (A)</p> <p>Utilice el botón "+" para incrementar la temperatura de ajuste</p>
Un punto parpadea y la unidad se apaga	El interruptor de seguridad contra caídas se ha activado	Asegúrese de que el aparato se encuentre en posición vertical sobre una superficie plana, si el problema persiste llame a nuestro número gratuito de servicio técnico
La pantalla muestra "Ht" parpadeando	La temperatura interna es demasiado alta. La rejilla de entrada o salida de aire está obstruida	<p>Verifique que el aparato está correctamente colocado respetando las distancias mínimas de la pared o de los objetos, tal y como se indica en el manual de instrucciones. En caso de que no sea así coloque correctamente el aparato.</p> <p>Elimine la obstrucción</p> <p>Desenchúfelo de la toma principal y deje que el aparato se enfríe. Pasados unos minutos vuelva a encender el aparato. Si el aparato no funciona contacte el número de teléfono gratuito Delonghi</p>

Register Now 
www.delonghi.com/register

www.delonghi.com

Printed in China

5711413831_00_0418